

SZOLNOK-DOBOKA.

TÁRSADALMI, KÖZGAZDÁSZATI ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.

SZOLNOK-DOBOKAMEGYE ÉS A MEGYEI GAZDASÁGI-EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

SZERKESZTŐSÉGI IRODA:

Szécsenyi-utca, (csizmadiaszin alatt.)

Névtelenül beküldött és bérmentetlen levelek nem fogadtatnak el.

Nyilttéri cikkek garmondsora után 30 kr. fizetendő.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAPON.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK.

Helyben és vidékre egész évre 6 frt, — fél évre 3 frt, — évnegyedre 1 frt 50 kr.

Községeknél, egész évre előfizetve 5 frt.

Hirdetési díjak:

egy 30 négyszög cm. tért elfoglaló egyszeri hirdetés díja 50 kr. Bélyegilleték minden beiktatásnál 30 kr.

Deés, 1887. nov. 18.

Lefolyt kiállításunk sokkal nagyobb szabásu volt s az általa felvert mozgalmak hullámai sokkal szélesebb körvonalakban terjedtek ki, hogy sem egy néhány napra annak bezárta után a hallgatás vagy feledés csendjével a fölött véglegesen napirendre térhetnének.

Még elevenen élnek emlékezetünkben annak előmozgalmi, melyekkel találkozáink megyénk területén, midőn annak lelkes tagjai sietének a viharos időjárás dacára lehetőleg teljes képét adni közgazdasági fejlődésünknek, azoknak romjaiból, a mit a mostoha időjárás hideg keze megkimélt.

De ezen tultett az emberi kéznek az elemek befolyásától nem föltételezett szorgalma és teremő képessége: a széles és szoros értelemben vett ipar kisebb és nagyobb mérvbeni remek alkotásaival. Azon gazdag gyártmányok, a tündér ujjaknak azon himzései, melyeknek befogadására alig volt elég a rendelkezés alatti helyiség, hol a női munkák varázsszépességüket, mint szükvölgy kebelén a nap szindús sugarai nem fejthették ki teljes pompájukat: elragadtatásunkra.

De nem is ezekről kívánunk mi most — mintegy utólagos visszapillantással megemlékezni.

Jelen soraink célja lelkes honleányainknak a kiállítás érdekébeintett azon nemes fáradozására vonatkozik, melyek ha elviselhetőleg könnyíték annak terheit, a mellett ezen közreműködésük adá meg annak eleveenségét, mely a sivar férfi-kedélyeket fölviannyozá, a mostoha időjárás mellett is törhetlen szívéllyességük a bőség tündér-tülkeként árasztá a jó kedv, a vidámság rózsacsokrait...

Ki ne emlékeznék édesen vissza a kövacsora ragyogó szép perczekre, midőn a habzó pezsgős poharak öt forintjával is lettek díjazva, ki ne türte volna azon szivar,

elszálló füstjét, melynek meggyújtása forintokkal gyarapította az előzékeny „kiszolgálók”-nak erszényüket.

Hát még mit mondjunk az étcsarnok s a „buffé” vonzó hatalmáról, hol a kitünő italokat és ételeket még izletesebbé tevék a „gyöngéd kezek” ki nem fáradó készségük, utolérhetlen kecses mosolyaik és szemek igéző hatása adá, kölcsönzé azon „zamat”-ot, a mi szívünkre, lelkünkre maradandó hatással volt.

És e csemege ételeknek s italoknak értékét nevelé a készség, melylyel a „női” leleményesség azt összehozta.

Itt első sorban hódoló elismerésünket a deési jótékony Nőegyletnek kell kijelenteni, mint a melynek finom tapintata hozta egybe nemcsak azt, a mi testet táplál, hanem azt is ami annak lelkét adja: a borát! E lapok mult számainak egyike hozta a közvacsorára adakozóknak gazdag névsorát. Jelen számunk kezdi meg szép névsorát megyénk különböző tájairól azoknak, kiknek gazdag adományaik a „buffé” konyhájának bőséges forrást nyujtának.

És midőn megyénk gazdasági egylete siet ezen lelkes „hölgykoszoru” nagyjának és aprójának a nyilvánosságra hozatallal lovasias köszönetét leróni: mi az elért anyagi eredmény mellett, éltető örömmel telünk el a jövődőt illetőleg, hogy megyénk honleányai — mostoha viszonyok közt is — készek és tudnak módot, alkalmat találni, a közügy oltára körül hasznos szolgálatot tenni. Mi hazafias örömmel teltünk el, midőn láttuk és tapasztaltuk, hogy még a legszomorubb anyagi viszonyok közt is, él a közjóra az áldozatkészség.

Igen, azon felemelő érzelmekkel, melyek a lefolyt kiállítás emlékei közt benünk föltámadnak, büszkén mondhatjuk el, hogy: „Van még lelke Árpád nemzetének!!”

A közigazgatási bizottság ülésterméből.

Megyénk közigazgatási bizottsága e hó 10-én délután 4 órakor tartotta rendes havi ülését br. Bánffy Dezső főispán ő méltósága elnökle alatt, melyen jelen voltak: gr. Kornis Viktor, br. Bornemissza Károly, Simon Kálmán, Torma Miklós, Fejérváry Károly, Krémer Samuel és Muntyán Ágoston bizottsági tagok.

Az ülés megnyitvatván, br. Diószegi Géza főjegyző, Bokros Lajos bizottsági tagnak a mai ülésről történt elmaradására vonatkozó igazolását adja elő, mely tudásul vétetik, — Főispán ő méltósága jelenti, hogy a szolgabírói irodák vizsgálása alkalmával a járás községi közgyámok ügykezelését is betekintette és azokban oly rendtelenségeket és hiányokat talált, melyek gyökeres javítást igényelnek. Ez okból javasolja, hogy azoknak rendbehozása céljából Bándy György aljegyző, mint arra kvalifikált egyén kiküldessék. Elhatároztatott.

Bándi György aljegyző az ülésen kívül és különböző bizottságok által elintézett ügyekről szóló jelentéseket felolvastván, a többek közt előadja sajó-udvarhelyi Blatt Leopold felebbezését a községi kötelékbe való felvétel tárgyában. A község nevezett kötelékbe felvette és egyszersmind 20 frt díj fizetésére is kötelezte. Blatt Leopold ez ellen felebbezett. A községi határozat feloldott, mert az 1886. évi XXII. t.-cz. 14. §-ában a községi kötelékbe való felvételért megengedett díj csak a község által készitendő és a vármegye törvényhatósága által jóváhagyott szabályrendelet alapján szedhető, ilyen szabályrendelete pedig egy községnek sincs.

Hasonló eset fordult elő Deésakna községben is. Akkor figyelmeztettük a községeket, hogy szabályrendeletet készítsenek, mert addig telepedési díjakat nem szedhetnek. Most e figyelmeztetésünket ismétljük. Különösen Deés városnak volna sürgősen szüksége rá.

A további tárgyalás rendén dr. Gajzágó

A „SZOLNOK-DOBOKA” tárczája.

Tárcza-levél.

A bemutatás. — Dur vagy Mol. — Kávéházi politika. — A színház külalakja és belseje. — A szintársulat. — Direktori fogás. — A kolozsvári vendégművészek.

Tisztelt Szerkesztő ur!

Mindenekelőtt legyen szabad magamat egész tisztelettel bemutatnom.

Én egy fővárosi elterjedt napilap mozgó tudósítója vagyok, nevem: Tryfliszky. Nem modern név és máig sincs eldöntve, — épen mint a deési Kálvinista harangoknál, — hogy az összhangtannak szabályai szerint Dur, vagy Moll accordban szól-e? Mert ha vándorlásaim közben Bismarckról, a a boszniai állapotokról, vagy Voith Miklósról — a színházi részvénydíjak erélyes behajtásáért — elismerő jelentéseket írok, nevemet az illetők idegcsillapító Moll hangzásának tartják, éppen mint a deési harangok hangját, midőn az verőfényes vasárnapi reggelen mélabusan a hívőket áhitatosságra szólítja.

De változik a helyzet signaturája azonnal, ha Kálnoki delegationalis szónoklatával nem vagyok megelégedve, ha Czech Péter politikai nézeteit helytelenitem, vagy ha Polgár Károly deési szinigazgatót a társulatában járványszerűleg fel-

lépett koros állapotok („diagnosis?”) megszüntetésére serkentem.

Ekkor nevem Durr accordban zúg, tombol — s hogy a köztisztletben álló Imre bátyánk kétségbe vont zeneismeretének fényes elégtételt nyujtva fogadása megnyeréséhez kétségbevonhatlan documentumot adjak, alkalmi hasonlatot használok — mint a deési kálvinista torony harangjainak riadója tengervészese éjen.

Bejártam foglalkozásomnál fogva a világot mint a nóta mondja: kétszer, tanuja voltam az utóbb lefolyt orosz-török hadjárat borzalmainak s az iszonyat fogott el Verescsagin képeinek láttára. A szkierneviczi találkozás a szemem előtt folyt le s az ott tartott nagy horderejű megállapodásokról a P. H. útján magamnak naponta biztos értesülést szereztem. — Mindennek tudtam magyarázatát adni s az ok és okozat közötti finom szálakra is reá tudok mutatni, csak avval nem voltam tisztában és nem tudtam magamnak megmagyarázni, hogy a deési szintársulat miért nem részesül nagyobb támogatásban?

Most már erre is reájöttem.

Mert hát tetszik tudni t. Szerkesztő ur — hogy értsük meg egymást — a kiállítás alkalmával Deésre voltam mozgósítva s a sors kiszámíthatatlan intézkedése folytán még jelenleg is itt vagyok.

A kiállítási ünnepségekről és a kiállítás nemzetgazdasági értékéről jelentéseimet amint egy telivér (kérem antiszemita vagyok) reporterhez illik, megtettem, a mostani alkalomra tartottam fenn, hogy a város nevezetességei közül a legnevezetesebből, mint passionatus színházlátogató, a a közönségnek számot adjak.

Kezdem tehát a színházan s folytatom a társulaton.

A színház külalakja: a homlokzat és diszítések az architectura szabályainak megfelelő csin és izlésel vannak elkészítve, a méretek tekintetében lehetne némi kifogásom, de nem merem kimondani, hogy ugy ne járjak az építészeti tudományommal, mint az egyszeri kisasszony a zeneismeretével, kitől midőn kérdezték, hogy tud-e szépen zongorázni, azt felelte: lehet, de még nem próbálta.

Nó de annál meglepőbb a színház belseje. Tágas szinpad, gyönyörű diszletek, kényelmes és czélszerűen beosztott nézőhely. Ez a leírása dióhéjban.

Itt székel most Polgár Károly szinigazgató társulatával, beleszámítván apróját-nagyját 42 tagja felett suhogtatván a directori pálczát.

Igyekezik változatos műsorral szolgálni, de mi haszna ha a jó akarat direktori talentum hiányában szenved hajótörést. A tagok között vannak figyelemreméltó erők, kik a színházlátogató

László m. főorvos a kórházak forgalmáról tett jelentést és az egészségi állapotot kedvezőnek jelezte. Anka Péter árvaszéki elnök jelentései „gátló körülmény jelezve nem lévén” tudásul vétettek. Márkus János tisztiügyész a jogérvényesen elintéztett fegyelmi ügyekről és a saját ügyforgalmáról tett jelentést. Placsintár Ödön aljegyző katonai és Bokros Andor községi pótdó ügyeket adott elő, melyek javaslatuk szerint nyertek elintéztetést.

Bruszt Ignác kir. ügyész jelenti, hogy a törvényszéki fogházban a rend, fegyelem és tisztaság kifogástalan, a helyiségek nem túltömöltek. Rabmunkából október havában befolyt: házimunkából 8 frt, kosárfonásból 21 frt 56 kr. a kiállításon eladott kosarakból 17 frt, mely jövedelem szabályszerűen elszámoltatott. Voith Gergely közgazdasági előadó jelenti, hogy megyénk területén filoxéra nincs, a mi örvendetes tudásul vétetett.

Halász Ferencz kir. tanfelügyelő előadmányai rendén egy tanító oklevelének be nem adása miatt 5 frt bírságban marasztalták el, egy másik ellen pedig felmerült panaszok folytán a fegyelmi vizsgálatot elrendelték. Havi jelentése szerint az oktatás a megye valamennyi állami és községi iskolájában akadály nélkül foly. A felekezeti iskolákban a tanítás megkezdését ezuttal is a tanév elején előfordulni szokott nagyszámu tanító változások zavarták. A rettegi állami iskolához Bogár Samuel beszüccsei állami isk. igazgató tanító áthelyeztetett, azonban új állomását még nem foglalta el. Hogy a rettegi állami iskolától az igazgató áthelyeztetett volna, az iránt még rendeletet nem kapott. Sajnálattal jelenti végül, hogy nmltgu vallás és közokt. m. kir. miniszter a csáki-gorbói, n.-ilondai, málomi és somkereki állami iskolánál egy-egy, a magyar-láposi állami iskolánál pedig két tanítói állomás megszüntetését mondotta ki. Incze Kálmán kir. főmérnök jelenti, hogy a megyei utak jókarban vannak, a folyó évi közmunka nagyrésztben teljesítve van s annak számbavétele részben megtörtént, részben pedig folyamatban van.

Pál István kir. adófelügyelő ügydarabjai közt elvi jelentőséggel bírt egy hadmentességi díj iránti kérés. A hadmentességi díj kiadásánál alapul vétetett az általános jövedelmi pótdó is. Ez ellen a fél felebbezett. Az adófelügyelő javasolja, hogy miután az ált. jövedelmi pótdó is egyenes állami adót képez, a felebbezés utasíttassék vissza. Szarvadi Pál kir. tanácsos-alispán a jövedelmi pótdót nem tartja egyenes adónak, a hadmentességi díj pedig csak az egyenes adók arányában lévén kiadandó, javasolja, hogy a felebbezésnek hely adassék. Ez értelemben szóltak az ügyhöz: Torma Miklós és Fejérvári Károly is, mely után szavazattöbbséggel az alispán javaslata fogadtatott el. — Az adófelügyelő felebbezést jelentett be s így a többi hasonló ügy félretétetett addig, míg a pénzügyi kuria elvi döntvénye leérkezik. Az adófelügyelő havi jelentéséből közöl-

juk, hogy az összes adótartozás október végéig tett 697,740 frt 08 krt. Erre befizettetett 327,551 forint 38 krajczár — és hátralékban maradt 325,188 frt 69 kr. Ezen eredményt összehasonlítva a múlt év hasonló időszakában elért eredménnyel, az adófizetés kedvezőtlenebb 36,279 frt 91 krral. Hadmentességi díj a törlések levonása után előíratott: 46,314 frt 52 kr., befizettetett 8543 frt 13 kr. és hátralékban maradt 37,771 forint 39 krajczár. — A kedvezőtlen eredmény igen nagy részben betudható a hosszasan tartó kedvezőtlen időjárásnak, minek folytán a törökbuza törés csak e hóban fejeztetett be, részben pedig némely községi közegek és járási szolgabírák erélytelen eljárásának. Ehhez képest több községi előjáró és körjegyző, valamint a nagyilondai, deési és szamosujvári járás főszolgabírája ellen a felelősség kimondatott.

Végül Szarvadi Pál kir. tanácsos alispán olvasta fel havi jelentését, melyből a következő adatokat közöljük:

az elmúlt hóban a közigazgatási ügymenetet gátló akadályok elő nem fordultak; államellenes cselekmények nem észleltek, a közhangulat teljesen nyugodt volt. A személy és vagyonbiztonság feltűnő alakban megtámadva nem volt. Büneset előfordult a megye területén 8. Ebből gyilkosság 2; lopás és gyújtás 3, magzatelhajtás 1. Mezőrendőri és egyéb kihágás volt: Deés városban 48, Szamosujvárt 2, a magyar-láposi járásban 26, a bethleniben 66, a kékesiben 84, a deésiben 35, a szamosujváriban 7, a nagyilondai-ban 15, a csáki-gorbóiban 37, összesen 420. A földmivelés, ipar és kereskedelem terén a folytonos pangás érezhető. A törökbuza termés csak közepes, a borteles pedig a közepesen is alól van; a korai fagy úgy a minőség, mint a mennyiségre nézve is kártékonyan hatott. Az őszi vetések elég szépen diszlenek, több helyen azonban a kedvezőtlen időjárás az őszi vetés befejezését akadályozta.

Ezzel az ülés esti fél hét órákor véget ért.

A kultúregylet központi választmányi ülése.

Kolozsvár, nov. 12.

A havi rendes választmányi ülésen gazdag tárgyszorozatot tárgyalatott le a tagok szokott érdeklődése mellett. Az ülésen gr. Bethlen Gábor elnökolt.

Ülés elején elnök szomorú szavakban emlékezik meg azon veszteségről, mely október 26-án az E. M. K. E.-et br. Bánffy Ádám alelnök elvesztésében érte, ki „nemcsak az E. M. K. E.-nek, hanem az egész erdélyrészi társadalomnak mintaszerű, hazafias példányképe volt.” Tudatja, hogy az elhunynak Választon történt temetésére az E. M. K. E. Bartha Miklós alelnök vezetése alatt gyász-küldöttséget menesztett s a koporsóra „Felejtetetlen alelnökének” fölírassal koszorút helyezett.

— Ajánlja, hogy az elnökség ez intézkedése a választmány által elismeréssel vétessék tudomásul s midőn a gyűlés a kiváló férfiú és szerett alelnök elvesztése fölött jegyzőkönyvileg ad mély fájdalomnak kifejezést, kimondani kéri, hogy e körülmény meleg részvétírat alakjában közöltesse a gyászoló családdal. Ugy szintén szomorú szavakban emlékezik meg elnök ama másik veszteségről, mely az egyesületet szept. 10-én dr. Jenei Viktor elvesztésében érte. A múlt havi gyűlés jegyzőkönyvének felolvasása és hitelesítése után a meghallgatott pénztári jelentés szerint november hó 1-én az E. M. K. E. vagyona 271,000 frtot tett ki. Következett erre a titkár havi jelentése, mely részletes képet ad az egyesület havi életéről s melynek azon bejelentését, hogy Lőnhárt Ferencz rom, kath. püspök a segélyezési javaslatot „őszinte köszönettel” elfogadta s pártfogását minden hozzá intézett kérdésben igéri, a választmány hosszantartó általános éljenzéssel fogadta.

Miután közelebből mind a pénztárnok, mind a könyvvezető lemondott, betöltés és további intézkedés végett az elnökség megbizatik. Megbiztatás adatik a directoriumnak, hogy a jan. 1-én kiutalandó befektetésekre nézve, melyekre a pénztörlesztő kölcsönnel szerzi be az egyesület, a kölcsön fölvételének előkészítéséről intézkedjék.

Az iparügyek nagyrészt foglaltak el a tanácskozásból. Tudomásul vétetett, hogy a népfölkelési felszerelések második szállítmánya fejében újabb 41,000 frt kifizettetett és pedig olykép, hogy az egyesület költségei megtérítése fejében semmit sem vont le. A fővárosi bazár némely függő ügyei elintéztettek. A pécsi kiállítás erkölcsi támogatása kimondatott.

Miután a magyar állampapírok árfolyama jelenleg alacsony, a directorium felhatalmazást kér a papírvásárlásra, mit azonban a választmány hosszabb discussio után ezuttal nem tart megadhatónak.

A brassói ág. hitv. esperesség az iránt keresi meg az E. M. K. E.-et, hogy az államsegélyből, melyet az erdélyrészi szász egyházkerület kap, arányosan ő is részesíttessék. A választmány örömmel teszi ez ügyet magáévá.

A brassómegyei választmány 1888-ra Brassóba hívja meg az egyesület közgyűlését, mint a közmívelődési kongresszust.

A választmány ezuttal — bár igen mélyreható discussió fejtett ki — végleg meg nem állapodott, hanem a kérdés konkrét előkészítésére egy hetes bizottságot küldött ki.

Egyéb tárgyai közül még kiemelendő, hogy az egyesület területén filléres gyűjtés végett 1000 darab persely rendeltetik meg.

Az ülés késő este ért véget.

közönség elismerésére méltán jogot tarthatnak, de mi haszna, ha a fegyelmetlenség, helytelenül alkalmazott szerepkiosztás és a tapintatos rendezés hiányában — ha mutatkozik is az előadások alkalmával egy-egy sikerültebb jelenet, — azt lerontják a szerep nemtudás, a minden lépten-nyomon alkalmazni szokott és nem sikerült rögtönzések, valamint az egyes daraboknak kénye kedve szerinti megbeszélése, mely által a szindarab eredeti jellegét is gyakran elveszti.

Bágyoni és Veselényi a jobb vidéki színészek közé tartoznak, kik szerepeikből tanulmányt csinálva, jó alakításokat mutatnak be s nem esnek azon menthetetlen hibába, melyből Polgár Gyula nem akar, vagy tán nem is tud kibontakozni, melynek neve: komédiázás. Ezen tulajdonságban különben többen osztoznak vele.

Vihari, a salon-komikus a múlt évben is volt Deésen és hozta derült hangulatba a közönséget. A mint mondják a múlt év óta nagyot haladt — visszafelé.

Legalább az idén olyan plasztikus testhorozást volt szerencsés produkálhatni, különösen női ruhában, melyekkel már rég ismerősök vagyunk a czirkuszok nagy némajátékaiból.

A nők közül felemlitem Polgár Fánit, mint jó drámai erőt; az énekesek közül Nikó Linát és Ledoffszki Mariskát. Mindkettő figyelmet érdemlő tagja a társulatnak, csak sajnos, hogy a társulatnál lévő fejtelenség folytán Ledoffszkinak

nem nyújtott alkalom, hogy hangterjedelmének megfelelő szerepekben mutathassa be tehetségét. Tordai Mariska mindig kedves megjelenés, olyan naivája a társulatnak, hogy az első látásra megtudja nyerni a közönség rokonszenvét.

Legutóbb a „Francillon” és a „Czigánybáró” előadásaiban volt szerencsém jelen lenni, — kíváncsi voltam a „Francillon”-ra, melyről a kritika oly sok irányban hozta meg bírálatát.

Igaz, van benne cselekmény, szép az élvezet és nincs hiányában a lélektani motívumoknak sem, mindazonáltal — az előadó szereplőkről szerepeiket nem tudván — említést nem téve — azt kívánom megjegyezni, mikép, ha a „Francillon” esetéhez hasonló történetek elé is fordulnak az életben, azokat mint kivételeket, a nyilvánosság elé a színpadra — legalább a mi magyar erkölcsi felfogásunk szerint — alkalmazni nem lehet. S ha e színmű a műsoron tartani fogja magát, akkor az operettek hirhede irányát és tárgyát egy szóval sem lehet kárhoztatni.

E hó 13-án hozatott színre a „Czigánybáró”, még pedig a kolozsvári nemzeti színház három tagjának közreműködésével. A helyárok 50%-al emeltettek, azt hozván fel indokul az igazgató, hogy a vendégművészeket csak nagy áldozatok árán tudta megnyerni, holott később nyilvánvaló lett, mikép Réthy Laura, Kápolnai és a kolozsvári színházi karmester ezuttal egészen szíveségből ajánlották fel közreműködésüket.

A darab előadását sikerültnek lehet mondani, Szaffy (Réthy Laura) élénk temperamentumával kitűnőleg alakította a szenvedélyes cigányleányt, s nagyterjedelmű iskolázott hangjának művészi kezelése gyönyörrel töltötte el a hallgatókat. Hasonlót jelezhetek Kápolnai szerepléséről is. — A zene és kar inkább egymáshoz simultak, szabatosan tüntették fel és színezték a zene és ének különböző árnyalatait. Látszott, hogy valósággal szakértő karnagy pálczája dirigál. Sőt a többi szereplők is — talán előkelő collegáik iránti respectusból — jobbak voltak mint mások. S e szerint a darab sikeréről ömlengősebb szavakban dalgályosabb kifejezéseket használhatnák s talán kellené is használnom, ha e szép összhangba is nem kiáltna belé a dissonantia Conte Carnero (Lomnici ur) pegázusa által. Ez az ur idegesiklándoztató, siró hangon örvend és panaszkodik is. Örvend, hogy a kolozsvári vendégektől oly szép közönség gyűlt össze és kesereg, hogy eddig annyiszor „élvezett üres házat.” Azután nekiment a színügyi bizottságnak, hogy miért nem alakul által reklámsinálól választmánnyá. Így s ilyen tonusba folytatja a saját gyártmányú couplet-it több stófan keresztül a karzati közönség általános derűtsége között.

Édes jó uram! Hiszen nagyrabecsüljük mi a költészetet: de hiányzik hozzá a rim, méret, szellem és humor, a miben pedig bővölkedik az a: collossalis, criminalis.

A viszontlátásra.

Nyilvános köszönet

azon honleányi adományokért, melyek a kiállítás tartama alatt fenntartott étcsarnok (buffé) részére felajánlottak, u. m. adakoztak:

Farkas Ferenczné gyűjtőivén: Zilahi Kiss Ödönné 1 kappant, 2 libát, szilvorióra 1 frtot. Blatt Mórinczné 1 ruczá. Rác Miklósné 1 réczét. Szabó Ferenczné 1 jércze tyukot. Kertész Péterné 1 jércze tyukot. Bálint Mihályé 2 jércze tyukot. Brengya Jakabné 2 csirkét. Szabó Ferencz kereskedőné 1 kappant. Farkas Ferenczné 1 kiló vaját, 1 ementhali sajtot. Marosán János 1 csirkét. Kiss Jánosné (kovács) 1 jérczét, Belesug Kosztánné 1 tyukot. Brückner Károlyné 1 tyukot. Borgován Ivanné 1 ruczá, Csimejés Násztászia 1 réczét. Fogarasi Todorné 1 tyukot. Szabó Istvánné 1 kappant. Hermann Herskovicsné 1 réczét. Marosán Pompejusné 1 tyukot. — Boros Józsefné gyűjtőivén: Boros Józsefné 1 pulykát, 1 kappant, 9 üveg bort, 1 kiló vaját és gyümölcsöt. Boros Istvánné 1 pulykát és gyümölcsöt. Egri István 1 kappant. — Torma Istvánné gyűjtőivén: Torma Istvánné 1 pulykát, 1 kappant, 1 kiló vaját. — Bruszt Ignáczné gyűjtőivén: Bruszt Ignácze 3 citromot, 3 darab sardiniát. Kulicska Ernőné 1 frtot. Eperjessi Istvánné 1 frtot. Hirsch Lipótné 1 frtot. Péchy Mór 1 üveg szilvoriót. Nik Ferencz 5 üveg bort. Brugovitz és Rehák 1 frtot. — Dr. Wachsmann Edéné gyűjtőivén: Dr. Wachsmann Edéné 2 tortát. — Vékony Ferenczné gyűjtőivén: Vékony Ferenczné 1 klgr. vaját. Szász Danielné 1 pulykát. Dr. Bihari Gyuláné 1 pár csirkét. Gajzágó Vilmos 1 üveg szilvoriót. — Zibay Samuelné gyűjtőivén: Zibay Samuelné 1 tál tésztát, 2 pulykát. — Szilágyi nővérek gyűjtőivén: Szilágyi nővérek 1 pulykát, 1 kappant. — Nagy Ignáczné gyűjtőivén: Nagy Ignáczné 2 kiló bélpecsenyét. Balogh József 1 nyulat. Balogh Kálmánné 1 kövér libát. F. Kovrig Ferenczné 2 hizlalt kacsát, 1 kiló vaját, 2 liter szilvoriót, 1 kosár csemege szőlőt, Kassa László 1 pár csirkét. Csizsár Károlyné 4 csirkét. Lászlóffy Józsefné 60 krt. Friedmann Mayer 1 nyelvet. Snabel Samuel 1 gömbölyű pecsenyét. Rozenberg Simon 1 frtot, Swartz Mózes 1 frtot. — Br. Diószegi Ida gyűjtőivén: Br. Diószegi Ida 2 pulykát, gyümölcsöt. Bisztray Károlyné 1 frtot. Pál Istvánné 1 frtot. Fenyő Lajosné 1 frtot. Bukovayné 1 frtot. Surányiné 1 frtot. Ferencziné 1 frtot. Lészai Marie 1 frtot. — Betegh Imréné gyűjtőivén: Betegh Imréné 2 nyul, 6 üveg asztali bor, 1 sajt, 1 kosár csemege szőlő. — Voith Gergelyné gyűjtőivén: Voith Gergelyné 3 füstölt nyelv és gyümölcs, 1 pulyka galantin aspikkal és 10 üveg bor. Krémer Samuelné 4 füstölt nyelv aspiccal, 1 klgr. vaj. Papp Jenőné 10 kenyér. Springer testvérek 2 üveg bor. Özv. Voith Jakabné 1 rum-torta. Nik Ferencz 5 üveg bor. Göczi Károly 2 kiló ementhali sajt, 2 kiló császárhús. Tischler Domokosné 2 frt. Róth Pálné 2 frt. — Weér Zsigmondné gyűjtőivén: Weér Zsigmondné 1 tál nyelv aspic és tormával, 1 tál sós tangerli. — Szebeni Borbára gyűjtőivén: Szebeni Borbára 1 szopó-malacot. Br. Bánffy Lászlóné 1 kövér ürüt és 2 libát. Szongott Ravéka 2 kecsedi sajtot. A szekuláji bíró 5 drb. csukát. — Balás Máténé gyűjtőivén: Balás Máténé 1 tál sültet, 2 kenyeret. Simon Kálmán 6 üveg bor. — Simon Károlyné gyűjtőivén: Simon Károlyné 2 tyukot. Gr. Bethlen Aurélné 1 pástétomot, 1 kosár gyümölcsöt. — Hirsch Lipótné gyűjtőivén: Hirsch Lipótné 6 üveg finom ó-bort. Hirsch Lipót 2 üveg finom ó-szilvoriót.

(Folyt. köv.)

IRODALOM.

— Jókai Mór regényeinek füzetes kiadásából, és pedig most folyó „A három márványfej“ című regényből Révai testvérek kiadóhivatala (Budapesten, IV. Váci-utca 11) most küldte nekünk a 9—10 füzeteket, melyekkel a regény 2-ik kötete befejezést is nyert. Most már előttünk a cselekmény egész nagyszerűségében, a bonyodalom a maga mesteri frázissával és van-e valaki, ki nem lázas kíváncsisággal várja a folytatást.

Elismeréssel tartozunk Révai testvéreknek, kik a legelső írónknak legszebb alkotásait teszik a legkényelmesebb és legkönnyebb módon megszerezhetőkké. Az ilyen füzetes vállalat haszna kézenfekvő dolog. Nem okoz nagyobb kiadást, a ki előfizet rá, alig érzi a terhet és mégis rövid idő alatt egy úgy belbecsre, mint a küldisz tekintetében egyaránt szép és jeles könyvsorozata gyűl össze, a miben ugyanis mindenkinek öröme telik. A vállalatra legcélszerűbb úgy előfizetni, hogy a pénz egyenesen a budapesti kiadóhoz küldessék. Postai bérmentes küldéssel félévre (15 füzet) 3 frt.

„Józsi és Erzsike“ második évfolyamának 2-ik és 3-ik száma megjelent következő tartalommal. 2-ik szám: Hark hegye (kép a természetből). Az emberi kéz. A tréfa (vers). Böske és nénikéje (gyermekcsitítás) igen szép felfogással rajzolt eredeti képpel. A tolvaj. Róka koma (természetráji közlemény képpel). A szent hajdankorból. Böttgher, az aranycsináló (élet és jellemrajz). Stiglicz Jancsi (árnyképek). Jó éjszakát (gyermekdal hangjegyekkel). Gyermekjátékok (képpel). A Törd a fejed, találd ki. — 3-ik szám: Temetőben. Halottak emléke (képpel). Szeresd az igazságot. Karacs Teréz (élet- és jellemrajz, képpel). Gyermekdalok (hangjegyekkel). Ugróiskola (gyermekjáték képpel). Királyosdi (képpel). Törd a fejed, találd ki. — E változatos tartalomból is megítélhetni, hogy „Józsi és Erzsike“ kiváló tért érdemel a gyermekirodalom terén. Ez irodalmi ág ily kivitellel megérdemli a tömeges pártolást. Ára igen olcsó; egy évre 1 frt 20 kr.; megjelent minden hóban 16 negyedréten. Szerkeszti Gyöngyössi Rudolf Aradon. Az első évi folyam bekövetve igen alkalmas karácsonyi és ujévi ajándéknak. Tanítóink figyelmét felhívjuk ez új irányu lapra, mely nevelési hatásra hivatott. Szolgálatot tesznek a népnevelésnek, ha iskoláikban terjesztik.

Megjelent s Eperjessy István könyvtár által kapható: „Visszaemlékezések“ 1830—1850. Irta Kovács Samu. Ára 1 frt. Ezen visszaemlékezések egy korra vezetnek vissza, — mondja a szerző az előszóban — midőn mind szellemi, mind anyagi tekintetben napjainktól egészen eltérő elveket követtek, törekvéseket ismeretek és vágyakat ápoltak. Saját élményei, tapasztalatai és ténykedései emlékéit költi fel e nagy korszak tördelt rajzainak most ragyogó, majd sötét, de mindig nagyjelentőségű keretében. Felkeresi visszaemlékezései halvány fényénél a nemzeti közszellem fejlődésének első kezdetét; tárgyalja az érvényre emelkedett szabad eszmék forrongó küzdelmeit; — elkíséri ott van az ezekért folytatott harcokban és a nagy nemzeti bukás sirhantján egy szebb, egy boldogabb jövőnek vigasztaló reményével, törhetlen hitével áll meg.

VEGYESEK.

— Fősyndikus. Az erdélyrészi Szent-Ferencz-rendű szerzet tartományfőnöke főtisztelendő László Polykárp, Tüzes Karácson urat a deési zárda részére egy diszes kiállítású diplomában apostoli fősyndikusnak nevezte ki. Gratulálunk, hogy a köztisztületben álló zárda egy korszerű, intelligens férfit nyert fősyndikusának. Mint halljuk a diploma ünnepélyesen fogadtatni. Post nubila Phoëbus!

— Hymen-hir. Weér György a deési kir. törvényszék jegyzője, közelebből jegyezte el özv. Ugron Jánosné szép és szellemdús leányát Margitot Fiátfalván. Szerencsét kívánunk a kötendő házassági friggyhez!

— Athléta-verseny a deési hölgyek díjért. Olvasóink emlékezni fognak még, hogy a m. é. október 24-én Deésen tartott athléta versenyek alkalmával a deési hölgyek egy ezüst serleget ajánlottak fel a kolozsvári Ath. Clubnak. A serleg 1/2 ang. mfd. sikversenyre tüzetett ki, azzal a megszorítással, hogy kétszeri győzelem után válik csak valamelyik versenyző tulajdonává. Deésen a sétatéren lefolyt versenyen Balogh Vendel nyerte volt meg. Azonban a tavasszal a Kolozsvárt tartott második küzdelem alkalmával Kolozsvár János elvette tőle. E díjért a döntő küzdelem a múlt vasárnap folyt le. Kolozsvár János

bajnok-gyalogló 5 kihívóval szemben győzött s így a deési hölgyek díját képező vándor-serleg sorsa végleg eldőlt.

— A gyümölcskereskedés Magyarországon szokatlan nagy mérveket öltött. Daczára az idei nagy termésnek, a gyümölcsárak kivétel nélkül oly kedvezőkké alakultak, mint ezelőtt még soha. Kecskeméten a szép alma métermázsája 25—30 forintón kél s még az oly selejteseket is, melyeket azelőtt soha sem birtak értékesíteni, most 6 fotinton adják el m.-mázsánként. Halas 150 vagon birsalmára kapott megrendelést, sőt jövő évi összes almatermelésére is igen kedvező ajánlatot nyert. A francziák nem Amerikából, hanem innen szeretnék beszerezni azon almaszükségletüket, melylyel boraikat javítják. Az erdélyi részekben a legkitünőbb gyümölcsstermő földön sem értékesíthető a gyümölcs. Oka nagyban a mi indolenciánk is. Az óriási termés mellett az a felszólítás, melyet néhány vagon alma iránt egy külföldi czég tett, eredmény nélkül hangzott el. — Egyetlen egy ajánlat érkezett be, az is mennyiségileg csekély volt. Azonban mégis Szeben vidékéről mintegy 18 vagon almát vittek ki Németországra.

— A hét első napjaiban esett permetező eső a közel havasoknak vastag hótakarót adott, sőt szerdán még nálunk is szálingolt. Ezek közt a lég hőmérséke leesvén, jelenleg száraz, hideg napjaink vannak csipős, vékony szelekkel.

— Polgár Károly szintársulata, hogy a deési közönségnek pihenőt adjon, a múlt hét folyamán Szamosujvárt rendezett előadásokat, szép pártolás mellett. „Uff király“-lyal kezdte meg előadásai sorát.

— Polgár Gyula jutalmául holnap „Tüzzől pattant kis leány“ operettszerű énekbobozat adatik elő. Ajánljuk a közönség pártoló figyelmébe.

— 104 éves korában halt el a napokban Deésen Rusz Endréné végelgyengülésben.

— Vásárhelyi Boldizsár, a szamosujvári ev. ref. egyházközség ujonnan kinevezett lelkésze, e hó 13-án tartotta meg beköszöntőjét. A szamosujvári reformátusok kis templomát zsúfolásig töltötte meg ez alkalommal a különböző felekezetek válogatott közönsége, melynek Somkerekre esperes ajánlá be az új lelkészt. Feszültebb figyelem és fokozódó várakozással hallgatá a közönség a gond- dal és csinnal készült beköszöntő beszédet, melyet az ifjú lelkész vonzó előadásban és meggyőző erővel adott elő. Az isteni tisztelet után sokan siettek üdvözölni az új lelkészt, kinek tiszteletére aznap társas ebédet is rendeztek.

— Az iszákosság ellen. Érdekes törvényjavaslatot terjesztett az osztrák kormány a reichsrath elé. A javaslat az iszákosság korlátozását czélozza és főbb határozatai a következők. A szesz italoknak kicsinyben való mérésére ötszáznál kevesebb lakossal bíró községekben csak egy engedély adható. Nagyobb lakosságú községekben minden 500 lakos arányában adhatók ily engedélyek. Azon helyiségeket, hol a kimerés történik, a vásár- és ünnepnapokat megelőző nap délutáni öt órájától, a következő hétköznap reggeli öt órájáig zárva kell tartani. Ez intézkedés alól kivételnek oly iparúzők (czukrászok stb.), kik a szesz italok árulását csak mellékfoglalkozáskép üzik. A javaslat továbbá fogság és pénzbüntetést szab olyanokra, kik koresmában, utcán, vagy más nyilvános helyen a nyilvánvaló részegség állapotában találtatnak. Ugyancsak fogsággal és pénzbírsággal bünteti az italmérési helyek tulajdonosait, bér- löit, vagy megbizottait, ha részeg embereknek vagy kiskorúaknak (kik nem felnőttek kíséretében jönnek) italt szolgáltatnak ki. A kit egy év alatt háromszor büntettek iszákosságért, annak a politikai hatóság megtilthatja a koresmába járást s e tilalom áthágásáért külön fogság- és pénzbüntetés jár.

— Az alma mint tápszer. A gabonaneműeken kívül alig van termés, mely oly jó táplálék volna, mint az alma. Ez a gyümölcs képes anynyi tápanyagot nyújtani, mint a burgonya, mely pedig egyik fő élelmi cikkünk és még sem becsüljük meg úgy, mint kellene. Az alma táplálób, mint a burgonya és e mellett oly gyenge savakat tartalmaz, melyek az egész testre jótékonyan hatnak. A ki almával szokott élni, az rit-

kán fog emésztési zavarokról vagy torokfájásról panaszkodni. Az alma erősítő tulajdonsággal is bír, sokkal több foszfort tartalmaz, mint bármely más növényi termék, a miért sokat ült és fárasztó szellemi munkával foglalkozóknak rendes ételmi szerül nagyon ajánlható. Táplálja az agyat, hat a májra, a mire ilyeneknek éppen szükségük van. Most midőn gazdag almatermésünk volt, nem tartottuk fölöslegesnek ezeknek fölemlítését.

Apró hírek. Haynald Lajos kalocsai bírnok érseket Zombor városa, melynek 130,000 frtot ajándékozott jótékony és közmívelődési intézetekre, diszpolgárrá választotta. — **A magyar-fegyvergyár** létesítése ügyében Löwe berlini gyáros és Winkus bécsi bankigazgató a kormánykörökkel a részletek iránt folytatnak tárgyalásokat. — **Az erdélyi száz egyetem** vagyona most összesen 2.439,880 frt s a jövő évre több mint kétszázezer frt bevétel és kiadás van előirányozva. — **A pozsonyi Duna-híd** ügyében Baross miniszter meghívására Pozsonyból a polgármester, főmérnök s a híd tervezői rándulnak a fővárosban tartandó értekezletre. — **Neufeld Katalin** asszony, ki nemrég Bécsben hunyt el, 225,000 frtot hagyott jótékony célokra. — **Natalia** szerb királyné újévkor Flórenczből visszatér Belgrádba. — **A francia kormány** erőlyes jegyzéket intézett a hollandi kabinethoz az orleanista gyülekezés miatt. — **Clevelandban**, Észak-Amerikában a magyar kolona egy „magyar huszár-század” alakításán töri a fejét; ruházata gazdag magyar diszruha lesz.

Felelős szerkesztő és kiadó: KOVÁCS SAMU.

HIRDETÉSEK.

Jó házból való 13—16 éves magyar lány, ki irni olvasni tud, felvétetik mint családi-tag egy beszterczei előkelő házhoz. Megkivántatik a gyerekekkel való magyar beszéd és hogy némi segítségére legyen a háziasszonynak. Bővebb felvilágosítást szívesből Papp Ernő ur üzletében.

(239)1—3

265. szám 1887.

(241)1—1

Árverési hirdetés.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-sa értelmében közzé teszi, hogy a deési kir. járásbíró 652—1887. számú végzése által Bernád Simon végrehajtó javára Heimberg Mózes ellen 300 frt tőke ennek 1886. évi december hó 13. napjától számítandó 6% kamatai és eddig összesen 38 frt 6 kr. perköltség követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 401 frt 50 kr-ra becsült házbutorok, egy könyvkötői papírvágógép, sirkövek stbből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a 3063—1887. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis alperes lakásán és raktárhelyein Deésen leendő eszközölésére 1887-ik év november hó 29-ik napjának délelőtti 8 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-cz. 107. § értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az árverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Deésen, 1887. évi november. 13-án.

Br. Pöllnitz Lajos,
kir. bírósági végrehajtó.

Sz. 7208—1887. tkvi.

(240)1—1

Árverési hirdetményi kivonat.

A deési kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közzé teszi, hogy a kir. adókinestár végrehajtónak Székely György végrehajtást szenvedő elleni 44 frt 98 kr. tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a deési kir. törvényszék (a deési kir. járásbíró) területén lévő, Csicsó-Mihályfalva községben fekvő, a csicsó-mihályfalvi 171 sz. tjkben Székely György tulajdonát képező A + 1 rendszám fekvőre 58 frt, A + 2 rendszám fekvőre 369 frt, A + 3 rendszám fekvőre 15 frt, A + 4 rendszám fekvőre 45 frt, A + 5 rendszám fekvőre 245 frt, A + 6 rendszám fekvőre 332 frt kikiáltási árban az árverést elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1887. év december hó 17-ik napján délelőtti 9 órakor Csicsó-Mihályfalva község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók a kir. kinestár kivételével tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át vagyis 58 frt után 5 frt 80 krt, 369 frt után 36 frt 90 krt, 15 frt után 1 frt 50 krt, 45 frt után 4 frt 50 kr., 245 frt után 24 frt 50 kr. 332 frt után 33 frt 20 krt készpénzben, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-sa értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóságtól Deésen, 1887. évi október hó 1-én.

Pap Farkas,
kir. tszéki bíró.

Hirdetmény.

F. év október hó 24-én tartott rendkívüli közgyűlésünk 8. jkvi szám alatt hozott határozata folytán szövetkezetünknek „Deési Hitelbank” czég alatt részvénytársasággá átalakulása és alaptőkéjének 100,000 frtra felemelése végett, az alapító szövetkezeti tagoknak adandó 243 darab részvény levonása után fennmaradó 743 darab 100 frt névértékű részvényre az aláírást megnyitottnak nyilvánítjuk s tudatjuk, hogy az aláírások 1887. december 15-ig ezen részvényekre titkárunk Kovrig Albertnél, továbbá üzleti helyiségünkben az üzletigazgatóságnál teljesíthetők, hol a tervezet is betekinthező.

Deési Kisegitő Takarékpénztár-Szövetkezet.

Bokros.

Tatrossi.

Szám: 6030—1887.

(237)2—2

Pályázati hirdetmény.

Elhalálozás folytán a mányai körjegyzői keretben a körjegyző segédi állomás üresedésbe jövén, ezen évi összesen 200 frttal javadalmazott állomásra ezennel pályázatot nyitok — s fölhívom pályázni kívánókat, szabályszerűen felszerelt kérvényeiket folyó hó 26-ig hozzám beadni.

A választás folyó hó 28-án d. e. 9 órakor Mányában a körjegyzői irodán fog megtörténni.

Deési járás főszolgabírótól.

Deés, 1887. november 11.

Hatfaludi József, fszolgabíró.

Tisztelettel felkérem meghatalmazóimat, hogy az általam részükre vásárolt „Deési Hitelbank”-részvények után ez évre eső 30%-ot kezemhez — esetleg a Deési Kisegitő Takarékpénztárba mielőbb befizetni méltóztassanak.

(238)1—2

Kovrig Albert.

Árverezési hirdetés.

A rettegi határon a község tulajdonát képező 15—16 éves erdőterületből 14⁶/₁₀-ed hold csererdő termékének eladása Szolnok-Dobokavármegye tekintetes közigazgatási bizottságának folyó évi október 24-én tartott gyűlésében 267—2428. jkvi szám alatt jóváhagyatott.

Ezen erdőtermék eladására árverési határnapul 1887-ik évi december 1-e délelőtti 11 órája tűzetik ki a körjegyzői irodába. — Kikiáltási ár holdankint 40 frt, összesen 584 frt o. é.

Árverezni szándékozók kötelesek a kikiáltási ár 10%-át bánatpénzzül a községi pénztárba befizetni.

Az árverezési feltételek hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Retteg község előljáróságától. (242)1—2

Retteg, 1887. november 17-én.

Erős Márton, fbíró.

Vajda, kjegyző.

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására hozni, hogy a Deésen rendezett kiállításra épült ideiglenes fa-épületeket lebontattam. Deszka és fa-nemű, kisebb és nagyobb mennyiségben rendkívüli olcsó áron ugyanott kapható. Nagyobb mennyiségben vásárlók nagyobb kedvezményben részesülnek. Kolozsvárt, 1887. nov. 14-én.

Tisztelettel: **Czakó Lajos,**
(243)1—* építő-mester.

Szám: 8383—1887.

(232)3—3

Pályázati hirdetmény.

A horgospataki körjegyzői állomás lemondás folytán üresedésbe jövén, ezen állomásra az 1886. évi XXII. t.-cz. 82. §-sa értelmében pályázatot nyitok.

A horgospataki körjegyzői keret áll: Horgospataka, Oláhláposbánya és Batiz-Polyán községekből. A jelzett állomás évi 400 frt fizetés és 60 frt lakbér jövedelmezéssel van összekötve.

Pályázni kívánókat felhívom, miszerint az 1886. évi XXII. t.-czikk 74. §-sa s illetve az 1883. évi I-ső t.-cz. 6-ik §-sa értelmében felszerelt folyamodványait folyó hó 25-ikéig hozzám annyival inkább adják be, mivel a később beérkezettek tekintetbe vétetni nem fognak.

A választás határnapja később fog kitűzteni.

Magyar-Láposou, 1887. november 2-án.

Vékony Ferencz, fszolgabíró.

LEGJOBB ÉS LEGOLCSÓBB BEVÁSÁRLÁSI FORRÁS!! (214) 6 — *

PAPP JENŐNÉL DEÉSEN,

főtér, városház alatt.

Van szerencsém a helyi és vidéki nagyérdemű közönséggel tudatni, hogy az őszi és téli idényre megjött és nagy választékban kaphatók: férfi- és női ruhakelmék, felöltők, posztó- és hárász-kendők, kalapok, nyakkendők, kész fehérneműk, alsóingek és nadrágok, paplanok, madráczok, butorkelmék és szőnyegek, női és férfi cipők és kesztyűk, esőernyők, vásznak és rövidárukból gyári raktár.

Temetéseket kocsikisérettel helyben vagy vidéken felelőség mellett elvállalok.